

oursson 

bon appétit

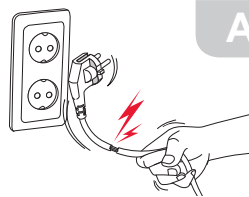
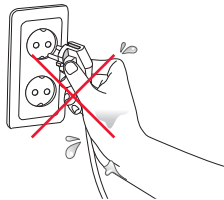
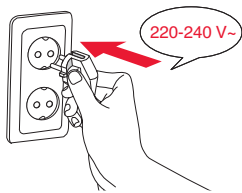


**KE1733WD/KE1744GD**

**EN** Instruction manual

**RU** Руководство по эксплуатации

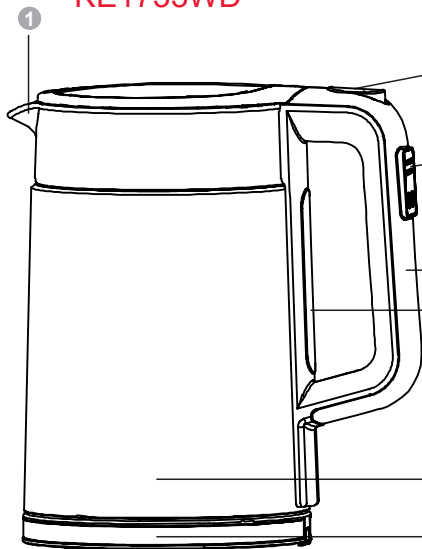




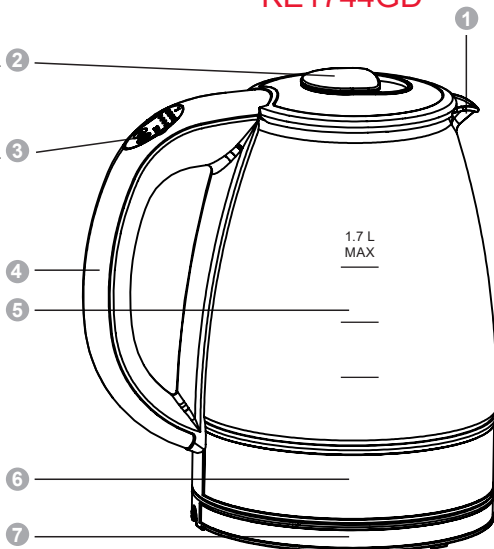
A

B

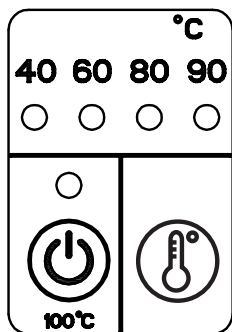
KE1733WD



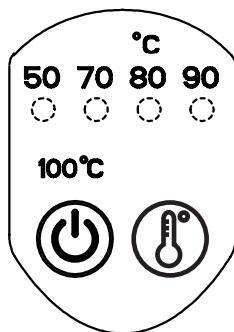
KE1744GD



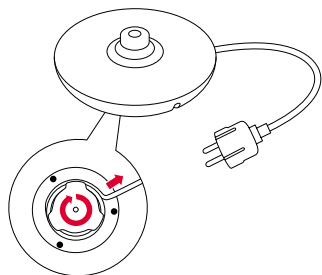
KE1733WD



KE1744GD



C

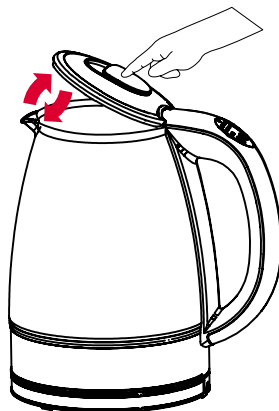


1

KE1733WD



KE1744GD



2

D

			
 	×	×	✓

## SAFETY INSTRUCTIONS, Pic. A

EN



### Danger symbol

A reminder to user about high voltage.



### Warning symbol

A reminder to user about the necessity of operating exactly according to the instructions.

When using electrical appliances should take the following precautions:

- Use the device according to the following instructions manual.
- Install the device on a stable surface.
- Use only the tools, which are included in the product set.



- To protect against risk of electrical shock do not put the cord in water or other liquid. If for some reason the water got into the unit, contact an authorized service center (ASC) OURSSON.

- For power supply, use a power grid with proper characteristics.
- Do not use the device in areas where the air can contain vapors of flammable substances.
  - Never attempt to open the device by yourself – it could possibly be the reason of an electrical shock can lead to product malfunction and will invalidate the manufacturer's warranty. For repair and maintenance, contact only authorized service centers meant for repair of products under the trademark OURSSON.



- When moved from a cool to a warm place and vice versa unpack it before use and wait 1-2 hours without turning it on.



- In order to prevent electrical shock do not immerse the entire product or the wires into the water.
- Be particularly careful and cautious when using the device near children.
- Do not touch any hot parts, as this may cause injury.
- The power cord is specially made relatively short in order to avoid the risk of injury.
- Do not allow the cord to hang over the sharp edge of the table or touch hot surfaces.
- Do not connect this device to a grid which is overloaded with other appliances: it can lead to the fact that the device will not function properly.
- Do not install the device near gas and electric stoves and ovens.
- After use, make sure to disconnect the device from the power grid.
- Keep the device from bumps, falls, vibration and other mechanical influences.
- Make sure to disconnect the device from the power grid before cleaning or changing accessories.
- Do not use the device outdoors.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge. They can only use the device under the supervision of the person responsible for their safety, or after instruction on the safe use of the device. Do not allow children to play with the product.
- This product is intended only for use in the home.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by a specialist from the authorized service center (ASC) OURSSON to avoid danger.
- Use only the tools, which are included in the product set.
- When cleaning the appliance do not use abrasives and organic cleaners (alcohol, gasoline, etc.). When cleaning the device it is allowed to use a small amount of neutral detergent.

## RECOMMENDATIONS

- Please read the instruction manual before using the device. Keep the manual after reading for further use.
- All illustrations in this manual are schematic representations of real objects, which may differ from the actual images.
- Do not fill the kettle above the mark MAX, as the boiling water can splash.



Do not open the lid while water is boiling.



The operation of this device in any case does not imply application of any force to it, as this may damage the product due to user fault.

## PRODUCT SET

The kettle.....	1 pc.
Anti-scale filter.....	1 pc.
A stand with cord and cord storage, pic. C-1.....	1 pc.
Instruction manual.....	1 pc.

## KETTLE'S STRUCTURE, Pic. B

- 1 Filter
- 2 Lid open button (for KE1733WD);  
Lid open handle (for KE1744GD)
- 3 Control panel
- 4 Handle
- 5 Water level scale
- 6 Heating element
- 7 Stand

## Control panel, Pic. B-3

 START/STOP/BOIL button

 TEMPERATURE button

## UTILIZATION

Kettle is designed only for heating clean drinking water.



The kettle is equipped with protection from switch-on without water. If you turn on the kettle with no water or less than MIN mark, the device will turn off after a few seconds. After cooling the heating element, the kettle will get back to working condition. Clicking sounds made by the kettle, indicate the reset of thermostat.




To accelerate the cooling of the heating element, do not fill kettle with cold water. This may damage the heating element.

## BEFORE FIRST USE:



- Wash the inner surface of your new kettle with the use of non-abrasive cleaners. Dry the kettle. Wipe the kettle with a clean dry cloth.
- Boil the maximum amount of water in a safe manner as described in the previous section. Monitor for no leaks, sparks, melting of body, stand, excessive heating of the power cord, plug, and burning smell during first two boiling.
- Boiled water from the first two boiling is not recommended to use in food. You can use it for everyday needs.

## OPERATION ORDER:

### Boiling the water:



1. Remove the kettle from the base, open the lid (Pic. C-2), and fill it with water.
2. Close the lid and put the kettle on the base. Plug it in.
3. Press button , indicator is flashing. Water will heat up 100°C.
4. After boiling the water, the kettle will automatically turn off.

### Heating water to a predetermined temperature:


Press  button a few times to set the desired heating temperature of the water. Press  button. The kettle will begin to heat water to a predetermined temperature. After heating the water to a predetermined temperature, the kettle will automatically turn off.

**Note:** Set temperature should not be below the current water temperature.

### Heating water and keeping it at a predetermined temperature:

Press  button a few times to set the desired heating temperature of the water. Then press and hold the button  for 3 seconds. The kettle will begin to heat water to a predetermined temperature with its further maintenance. After 30 minutes, the device will automatically turn off.

### Turning off the kettle:

- Push  button, when the device is working;
- When the kettle is working, remove it from the stand.

## RECOMMENDATIONS ON THE PREPARATION OF BEVERAGES

There are many national tea traditions: Japanese tea ceremony, Chinese Gongfucha, Russian tea ceremony, English tea ceremony and others. In addition, there are numerous modifications of tea traditions and ways to brew. Universal recipe for brewing delicious teas consists of the following stages:

- Boiling the water;
- Warming the teapot;
- Pouring tealeaves;
- Adding water and stirring;
- Steeping;
- Pouring tea into cups.

Thanks to the smooth adjustment of the temperature of heating water, you can set the desired temperature conditions for the preparation of different beverages.

Experts recommend for brewing the teas to use different temperatures of water. Warmed teapot – is a very important element in brewing technology. In a cold teapot, brewing temperature may drop by 10-20 ° C, tealeaves warm unevenly, brewing mode is disturbed which very badly affects the result. It is important to follow three basic rules when warming the teapot:

The teapot should be heated evenly;

The teapot should be about the same temperature as the water with which you intend to make tea; Warmed teapot should be dry. If you have no habit of drinking green tea, add more tealeaves because compared with black teas their taste seem weaker.

If you brew tea in a hard water, add more tealeaves because hard water impairs the transmission of tea taste. If you drink a small leaf tea, you can reduced the dose for 1-2 teaspoons, as small leaf teas have a sharper flavor. If you drink tea immediately after a hearty meal or smoking, a standard dose of tealeaves must be increased, because mouth feel is usually blunted.

Procedure of adding tealeaves into the teapot must be performed as fast as possible: quickly open the teapot, quickly add the required amount of tealeaves into the teapot, pour boiling water and close. It is recommended when adding tealeaves, to make a couple of shaking circular motions, as if «smudging» tealeaves inside the hot teapot. Pouring boiling water over the tealeaves can be done in one or more steps. Most standard scheme for brewing black tea, to brew it in two steps: first, the boiling water is poured on a volume of about 1/3 of the teapot, the tea is swelling for 1-2 minutes and then topped up with boiling water, and then you have to wait until the tea is brewed. Black tea can withstand no more than two infusions. Brew it once, and immediately refill it with boiling water, the gap between the first and second brewing, must not be more than ten minutes. White and green teas can be refilled 3-4 times. Infusion – is a very delicate process. Cover the teapot with a cloth and put it in a secluded place, or directly on the table. In any case, you should not heat the teapot or boil tealeaves.

Black tea is brewed for 3-5 minutes. Oolong and green teas are brewed for 1-3 minutes.

Temperature	Drinks and meals	Comments
60°C	Non-fermented white tea	Scald the teapot with boiling water, brewing time 2-3 minutes.
	Soluble (extracted) tea	Tea concentrate, the preparation of which does not require brewing. It is enough to dissolve powder, paste or liquid extract of tea in hot or warm water.
	Chinese yellow tea	Yellow tea brews typically for 3 minutes. The Chinese say: «If the tea is freshly brewed, then it is medicine. If the tea is left for the night - then it is poison.»
70°C	Yellow tea in teabags	The ideal temperature for brewing 70-75° C. Brewing time 1-2 minutes.
	White tea in teabags	Brewing time 1-2 minutes.
	Non-fermented green tea	Scald the teapot with boiling water, brewing time 2 minutes.
80°C	Oolong tea in teabags	The ideal temperature for brewing 80-90° C. Brewing time 2-3 minutes.
	Green tea in teabags	Green tea requires 75-80° C. Never brew with boiling water! Boiling water kills the beneficial properties of green tea. Time 1-2 minutes.
	Mate	Use a special vessel for brewing - calabash or porcelain teapot. Prior to brewing scald the teapot with boiling water, brew time - from 30 seconds to 2 minutes.
	Instant coffee	Add milk, sugar and other components when the drink is ready.
	Herbal tea	Buy herbals only in pharmacies or supermarkets. Follow the instructions in the instructions for preparation.
	Jasmine tea	For brewing, you need quite a bit of jasmine tea, 1 teaspoon. If you take more, tea may have a bitter aftertaste. Jasmine tea is brewed for about 3 minutes. It is also important to use a good quality water, it strongly influences the quality and flavor of the tea.
90-95°C	Assam	Approximately, for 200 ml take about 7 g of tealeaves. Assam tea can be brewed from 3 to 4 times. Time and volume of brewing depend on personal preferences. Assam infusion has a strong intense flavor and aroma. Brewing time 1-2 minutes.
	Tea from chrysanthemum buds	Place in a pre-scalded teapot dried buds: 7 flowers for 1 liter of water. Pour hot water. Brewing time - 5 minutes.
	Fruit tea	Preheat the teapot. Scald it with hot water and then put the fruit mixture and pour in hot water with a temperature of 85 - 90 degrees. This is done in order to keep the flavor of the tea. If you pour boiling water in a cool teapot, it will not be as flavorful because all the essential oils evaporate quickly. For maximum flavor and color-saturated tea brew it for at least 10 - 15 minutes.
	Ginger with lemon	For 2 servings: 400 ml of water, 10 grams of ginger, 1lemon. Scald the teapot with boiling water. Cut the lemon into thin slices. Rub fresh ginger on a small grater. Cover the teapot with towel and let it brew for about 20 minutes.
	Oolong tea	Preheat the teapot for 3-4 minutes, and then put in green oolong tea for 2 minutes: 5 g of tealeaves per 200 g of water, pour hot water. Brewing time - 2 - 3 minutes. You can pour boiling water up to 7 times.
	Pu-erh	Place in a dry tea teapot 1.5 teaspoons of tealeaves per 200 ml of water, pour hot water, and after 20 seconds, drain the water. Pour hot water again. Brewing time - 1,5 - 3 minutes.
	Rooibos	Place in a pre-scalded teapot 1 teaspoon of tealeaves per 200 ml of water. Pour hot water. Brewing time - 1,5 - 3 minutes.
	Instant hot chocolate	To prepare a single serving of hot chocolate it is recommended to use 20 g of powder per 150 ml water.
	Instant cocoa	Follow the preparation instructions that are written on the package.

100°C	Black, fully fermented tea	Scald the teapot with boiling water, brewing time 2-3 minutes.
	Tea made from goji berries	Prepare tea from the rate of 100 g of berries per 400 ml of water. Brewing time - 20 minutes.
	Ground Coffee	Scald Colby French press with boiling water, wipe it dry, pour ground coffee, then pour in the water.
	English classic	Preheat a dry teapot. Place the tea into it at the rate of 1 tsp on a cup of water plus 1 tsp for teapot. Immediately pour boiling water (twice) into the teapot and leave for 5 minutes. While the tea is brewing, pour 2-3 tablespoons of warmed (not boiled) milk into a highly heated cup and then pour tea. British strictly adhere to the rule of pouring tea into the milk, and not the other way. It is noticed that pouring milk into the tea spoils the flavor and taste of the drink.
	Flowering tea	Important! Brew the tea in a high transparent glass or glass flask, and then it will be quite a show, which you can enjoy by pouring boiling water over just one «ball» of favorite tea for 1-2 minutes.
	Tea with melissa	To prepare tea you need 30 grams of dry powdered melissa poured with 1 liter of boiling water and brewed for half an hour. After this, add 2 teaspoons of honey and stir. You can drink this tea up to three times per day.
	Camomile	A cup of aromatic and healthy drink is made from two teaspoons of dried herb, brewed with boiling water. Brew the tea for about 20 minutes, and then it can be drank. Camomile tea is not usually drank more than two cups per day.
	Hibiscus	Scald porcelain teapot with boiling water. It is recommended to pour boiling water over the petals of hibiscus at the rate of 1.5 teaspoons of tealeaves per 250 ml of water. Brewing time - 3 minutes.
	Black teabag tea	Brewing time between 30 seconds to 4 minutes. Can be brewed once.
	Phyto (herbal) teabagsx	Brewing time between 3 to 6 minutes. Must be brewed with fresh boiling water.
	Instant porridge	Follow the preparation instructions that are written on the package.
	Instant noodles	
	Instant soups	


## CLEANING AND MAINTENANCE, Pic. D

Hard water can leave scale in the kettle. Use special cleaners for descaling. Follow the instructions of the used detergent. Do not use abrasive or harsh cleaners.

- Fill the kettle halfway with water.
- For every 2 cups of water, add 6 tablespoons of white vinegar 8%.
- Bring to a boil.
- Repeat the procedure if necessary.
- Unplug it.
- Allow the kettle to cool and rinse it twice with cold water.

- Wipe the outside of the kettle with a clean, soft, damp cloth. In order to prevent electrical shock do not immerse the entire product or the wires into the water.
- Thoroughly dry all the parts of the device.



 While utilizing the kettle, the heating element can change the color, but that will not affect the kettle's work.

## PRODUCT CERTIFICATION

For information on product certification, see <http://www.oursson.ru> or ask seller for a copy.

Specifications		
Model	KE1733WD	KE1744GD
Power consumption, W	max 2200	
Rated voltage	220-240V~; 50-60 Hz	
Level of protection	I	
Storage and transportation temperature	from -25°C to +35°C	
Operating temperature	from +5°C to +35°C	
Humidity requirements	15-75%	
Dimensions, mm	222x153x245	222x160x243
Weight, kg	1,18	1,09
Capacity, L	1,7	1,7

\*Products should be stored in dry, ventilated warehouses at temperatures below - 25°C.





Reparation must be performed only by a qualified personnel authorized by OURSSON service center.

## SERVICING

Company OURSSON expresses great appreciation to you for choosing our products. We have done everything possible so that this meets your needs, and the quality corresponds to the best world standards. If your OURSSON branded product will need maintenance, please contact one of the authorized service center (hereinafter - ASC). A complete list of ASC and their exact addresses can be found on the website [www.oursson.com](http://www.oursson.com).

### Warranty obligations OURSSON:

1. Warranty obligations OURSSON, provided ASC OURSSON, apply only to models designed OURSSON for the production or supply and sale within the country where the warranty service is provided, purchased in this country, certified for compliance with the standards of this country, and also marked the with official marks of conformity.
2. Warranty obligations OURSSON operate within the law on protection of consumer rights and are regulated by the laws of the country in which they are provided, and only when the product is used exclusively for personal, family or household purposes. Warranty obligations OURSSON shall not apply to uses of goods for business purposes or in connection with the acquisition of goods to meet the needs of enterprises, institutions and organizations.
3. OURSSON sets for its products the following terms of use and warranty periods:

Product name	Terms of use, months	Warranty Period, months
Microwave ovens breadmakers, induction hobs Multicookers, kitchen processors, electric kettles, electric grills, hand blenders, hand mixers, meat grinders, blenders, toasters, airpots, toasters, juicers, steamers, coffee makers, choppers, freezers, refrigerators, automatic coffee machines Kitchen scales	60	24

4. Warranty obligations OURSSON shall not apply to the following products, if their replacement is assumed and is not connected with disassembling products:
  - Batteries.
  - Cases, straps, cords for carrying, mounting accessories, tools, documentation that came with the product.
5. Warranty does not cover defects caused due to violations of the rules of consumer use, storage or transportation of the goods, actions of third parties or force majeure, including but not limited to the following cases:
  - If the defect was a result of careless handling, used for other purposes, violations of conditions and rules of operation set forth in the instruction manual, including as a result of exposure to high or low temperatures, high

- humidity or dust, traces of opening the device independently and/ or self-repair, mismatch state standards for power grids, getting liquids, insects or other foreign objects, substances inside the device, as well as long-term use of the product in extreme operational modes.
- If the defect of the product was a result of unauthorized attempts to test the product or make any changes in its construction or software programs, including repair or maintenance in unauthorized service centers.
  - If the defect of the product was a result of use of non-standard and/or low quality equipment, accessories, spare parts, batteries.
  - If the defect of the product is associated with its use in conjunction with additional equipment (accessories), other than additional equipment recommended by OURSSON for use with this product. OURSSON is not responsible for the quality of the additional equipment (accessories) manufactured by third parties, for the quality of its products together with such equipment, as well as the quality of the work of the additional equipment of OURSSON together with the products of other manufacturers.
6. Product defects detected during the lifetime of the product are eliminated by the authorized service centers (ASC). During the warranty period, elimination of defects is free of charge with the presentation of the original certificate of guarantee and documents that confirm the fact and date of the contract of retail purchase. In the absence of such documents, warranty period is calculated from the date of manufacture of goods. It should be taken into account:
    - Setup and Installation (assembly, the connection, etc.) of the product described in the documentation attached to it, does not enter the scope of warranty OURSSON and can be performed by the user as well as the specialists of most authorized service centers on a paid basis.
    - Work upon maintenance of products (cleaning and lubricating the moving parts, replacement of consumables and supplies, etc.) are made on a paid basis.
  7. OURSSON is not responsible for any damage directly or indirectly caused by their products to people, pets, property, if it occurred as a result of non-observance of the rules and conditions of use, storage, transportation or installation of the product, intentional or negligent actions of consumer or third parties.
  8. Under no circumstances, OURSSON is not responsible for any special, incidental, indirect or consequential loss or damage, including but not limited to: lost profits, damages caused by interruptions in the commercial, industrial or other activities, arising from the use of or inability to use the product.
  9. Due to continuous product improvement, design elements and some technical specifications are subject to change without prior notice from the manufacturer.

### Using the product when after the terms of use (lifetime):

1. Lifetime set by OURSSON for this product applies only when the product is used exclusively for personal, family or household needs, as well as the consumer observes the correct operation, storage and transportation of products. Under the condition of careful handling of the product and compliance with the rules of operation the actual life may exceed the lifetime set by OURSSON.
2. At the end of the product lifetime, you should contact an authorized service center for to conduct a preventive maintenance of the product and determine the suitability for further use. Work on conducting a preventive maintenance of the products is also made in service centers on paid basis.
3. OURSSON does not recommend the use of this product after the end of its lifetime without its preventive maintenance by the authorized service center, since in this case, the product can be dangerous to the life, health or property of the consumer.

### Product Recycling and Disposal

This appliance has been identified in accordance with the European directive 2002/96/EG on Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE.

After the expiration of the lifetime, the product cannot be disposed with another household waste. Instead, it shall be deposited in the appropriate recycling collection point for electrical and electronic equipment for proper treatment and disposal in accordance with federal or local law. By disposing correctly this product, you will help to conserve natural resources and preventing the product from damaging the environment and human health. For more information on the collection point and recycling of this product, please contact your local municipal authorities or the enterprise for household waste disposal.



### Date of manufacture

Each product has a unique serial number in the form of alphanumeric row and is duplicated with a barcode that contains the following information: name of the product group, date of manufacture, serial number of the product.



Serial number is located on the rear of the product, on the package and the warranty card.

- 1 The first two letters-correspondence to the product group (electric kettle - KE).
- 2 The first two digits – year of manufacture.
- 3 The second two digits – month of manufacture.
- 4 The last two digits – serial number of product.

To avoid misunderstandings, we highly recommend you to read carefully the instruction manual and the warranty obligations. Check the correctness of the warranty card. Warranty card is valid only if the following are correctly and clearly stated: model, serial number, date of purchase, clear stamps, buyer's signature. The serial number and the model of the device must be the same as in the warranty card. If these conditions are not fulfilled or the data specified in the warranty card was changed, the warranty card is invalid.



# OURSSON

If you have questions or problems with OURSSON products - please contact us by e-mail: [support@oursson.com](mailto:support@oursson.com)

This manual is under protection of international and EU copyright law. Any unauthorized use of the instructions, including copying, printing and distribution, but not limited to, involves the application of the guilty person to civil liability and criminal liability.

### Contact information:

1. Manufacturer of goods - Yuyao City Fuda Electronic Co., Ltd, No 78 Fengyi Road, Yuyao City, Zhejiang Province, China.
2. Certification information product available on the website [www.oursson.ru](http://www.oursson.ru).

OURSSON  
Made in China



## ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ, Рис. А



### Символ опасности

Напоминание пользователю о высоком напряжении.



### Символ предупреждения

Напоминание пользователю о необходимости проведения всех действий в соответствии с инструкцией.

При использовании электрических приборов следует соблюдать следующие меры предосторожности:

- Используйте прибор согласно данному руководству по эксплуатации.
- Устанавливайте прибор на устойчивую поверхность.
- Используйте только приспособления, входящие в комплект устройства.



- Чтобы предотвратить риск пожара или удара током, избегайте попадания в устройство воды и эксплуатации устройства в условиях высокой влажности. Если по каким-то причинам вода попала внутрь устройства, обратитесь в уполномоченный сервисный центр (УСЦ) OURSSON.

- Для электропитания прибора используйте электросеть с надлежащими характеристиками.
- Не используйте прибор в помещениях, где в воздухе могут содержаться пары легковоспламеняющихся веществ.



- Никогда самостоятельно не вскрывайте устройство – это может стать причиной поражения электрическим током, привести к выходу прибора из строя и аннулирует гарантийные обязательства производителя. Для ремонта и технического обслуживания обращайтесь только в сервисные центры, уполномоченные для ремонта изделий торговой марки OURSSON.

- При перемещении устройства из прохладного помещения в теплое и наоборот распакуйте его перед началом эксплуатации и подождите 1-2 часа, не включая.
  - В целях предотвращения поражения электрическим током не допускайте погружения проводов или всего изделия в воду.



- Будьте особенно осторожны и внимательны, если рядом с работающим прибором находятся дети.
  - Не дотрагивайтесь до горячих поверхностей прибора, это может привести к травме.



- Шнур питания специально сделан относительно коротким во избежание риска получения травмы.
- Не допускайте свисания шнура через острый край стола или его касания нагретых поверхностей.
- Не подключайте данный прибор к сети, перегруженной другими электроприборами: это может привести к тому, что прибор не будет функционировать должным образом.
- Не устанавливайте изделие вблизи газовых и электрических плит, а также духовок.
- Не используйте прибор при поврежденном шнуре питания, а также в случаях, если нарушена нормальная работа изделия, если оно падало или было повреждено каким-либо другим образом.
- При отключении изделия от сети держитесь только за вилку, не тяните за провод – это может привести к повреждению провода или розетки и вызвать короткое замыкание.
- По окончании использования отключите изделие от сети.



### Символ опасности ожога

Напоминание пользователю о высокой температуре.

RU

- Оберегайте устройство от ударов, падений, вибраций и иных механических воздействий.
- Обязательно отключайте устройство от сети перед началом мойки.
- Не используйте изделие вне помещений.
- Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или нехваткой опыта и знаний. Они могут пользоваться прибором только под наблюдением человека, ответственного за их безопасность, или после инструктажа по безопасному использованию прибора. Не позволяйте детям играть с изделием.
- Настоящее изделие предназначено только для использования в быту.
- Не используйте при чистке прибора абразивные материалы и органические чистящие средства (спирт, бензин и т.д.). Для чистки корпуса прибора допускается использование небольшого количества нейтрального моющего средства.

## РЕКОМЕНДАЦИИ

- Перед использованием устройства внимательно ознакомьтесь с руководством пользователя. После чтения, пожалуйста, сохраните его для использования в будущем.
- Все иллюстрации, приведенные в данной инструкции, являются схематическими изображениями реальных объектов, которые могут отличаться от их реальных изображений.
- Не наполняйте чайник выше отметки MAX, поскольку при закипании вода может выплеснуться.



Используйте устройство только с закрытой крышкой, иначе оно не выключится.  
Не открывайте крышку чайника, пока кипит вода.



Эксплуатация данного прибора ни в коем случае не подразумевает применение к нему физической силы, так как это может привести к поломке изделия по вине пользователя.



Во время работы устройство нагревается, поэтому беритесь только за ручку прибора.



## КОМПЛЕКТАЦИЯ

Чайник.....	1 шт.
Фильтр от накипи .....	1 шт.
Подставка со шнуром питания и отсеком для его хранения, рис. С-1 .....	1 шт.
Руководство по эксплуатации .....	1 шт.
Гарантийный талон.....	1 шт.

## ЭЛЕМЕНТЫ КОНСТРУКЦИИ, Рис. В


- 1 Фильтр
- 2 Кнопка открытия крышки (для KE1733WD); Ручка открытия крышки (для KE1744GD)
- 3 Панель управления
- 4 Ручка
- 5 Шкала уровня воды
- 6 Скрытый нагревательный элемент
- 7 Подставка с отсеком для хранения шнура


### Панель управления, Рис. В-3

-  кнопка СТАРТ/СТОП/Кипячение
-  кнопка выбора температуры

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Чайник предназначен для нагревания только чистой питьевой воды.

 Прибор оборудован защитой включения без воды. Если включить чайник без воды или налить воду меньше уровня MIN на шкале, прибор выключится через несколько секунд. После остывания нагревательного элемента чайник вернется в рабочее состояние. Издаваемые чайником щелчки, указывают на произошедший сброс термостата.

 Для ускорения остывания нагревательного элемента не заполняйте чайник холодной водой. Данные действия могут привести к поломке нагревательного элемента.


После кипячения дайте чайнику остыть в течение 5 минут прежде чем повторно наполнять его водой.

### ПЕРЕД ПЕРВЫМ ВКЛЮЧЕНИЕМ:



- Вымойте внутреннюю поверхность нового чайника с использованием неабразивных чистящих средств. Высушите чайник. Протрите чайник чистой сухой тканью.
- Вскипятите в чайнике максимальное количество воды, соблюдая меры безопасности, как это описано в предыдущем разделе. Контролируйте отсутствие протеканий, искрений, плавления корпуса чайника, подставки, чрезмерного нагревания шнура питания, штепсельной вилки и запаха гари в процессе первых двух кипячений.
- Полученную в результате первых двух кипячений горячую воду не рекомендуется употреблять в пищу, вы можете использовать ее для бытовых нужд.

### ПОРЯДОК РАБОТЫ:

#### Кипячение:

1. Снимите чайник с подставки, откройте крышку (рис. С-2), и наполните чайник водой.
2. Закройте крышку, поместите чайник на подставку. Вставьте штепсельную вилку в розетку.
3. Нажмите кнопку , загорится индикация. Вода нагреется до 100°C.
4. Чайник автоматически выключится по окончании процесса кипячения.



#### Нагрев до заданной температуры:

С помощью кнопки  выберите необходимую температуру и нажмите кнопку . Чайник начнет нагревать воду до заданной температуры. После нагрева воды до заданной температуры, чайник


автоматически выключится.

**Примечание:** значение устанавливаемой температуры не должно быть ниже текущей температуры воды.

#### Нагрев воды с последующим поддержанием заданной температуры:

С помощью кнопки  выберите необходимую температуру, затем нажмите и удерживайте кнопку  в течение ~3сек. Чайник начнет нагревать воду до заданной температуры с последующим ее поддержанием. Через 30 минут прибор автоматически выключится.

#### Выключение чайника:

- Во время работы устройства нажмите на кнопку ;
- Во время работы снимите чайник с подставки.

## РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ НАПИТКОВ

Существует множество национальных традиций чаепития: японская чайная церемония, китайское искусство гунфуца, русское чаепитие, английское чаепитие и другие. Кроме того существует огромное количество модификаций чайных традиций и способов заваривания. Универсальный рецепт заваривания вкусного чая состоит из следующих этапов:

- Кипячение воды;
- Согревание заварочного чайника;
- Засыпание заварки;
- Заливание заварки кипятком и помешивание;
- Настаивание;
- Разливание по чашкам.

Благодаря возможности плавной регулировки температуры нагрева воды вы можете установить нужный температурный режим для приготовления различных напитков.

Эксперты рекомендуют для заваривания различных видов чая использовать воду различной температуры. Согретый перед завариванием заварочный чайник – очень существенный элемент в технологии заваривания. В холодном чайнике температура заваривания может снижаться на 10-20° С, заварка прогревается неравномерно, режим заваривания нарушается, что весьма плачевно сказывается на результате.

При согревании заварочного чайника важно соблюдать три основных правила:

Заварочный чайник должен быть прогрет равномерно; Заварочный чайник должен быть примерно такой же температуры, что и вода, которой вы собираетесь заваривать чай; Прогретый заварочный чайник должен быть еще и сухим.

Если у вас нет привычки пить зеленые чаи, сначала засыпайте больше заварки, т.к. по сравнению с черными чаями их вкус кажется слабым.

Если вы завариваете чай в жесткой воде, то сыпьте заварки на 1-2 чайные ложки больше, т.к. жесткая вода ухудшает передачу вкуса чая.

Если вы пьете мелколистовой чай, то можно на 1-2 чайную ложки уменьшить дозу, т.к. мелкие чаи обладают более выраженным резким вкусом.

Если вы пьете чай сразу же после сытной еды или курения, то стандартную дозу заварки также стоит немного увеличить, т.к. вкусовые ощущения обычно притуплены.

Процедуру засыпания чая в заварник нужно выполнять как можно быстрее: быстро открыть чайницу, быстро

пересыпать необходимое количество чая в заварник, залить кипятком и закрыть. Рекомендуется насыпать чай не просто горкой, а сделать заварочным чайником пару встряхивающих круговых движений, как бы «размазать» засыпанный внутрь чай по стенкам нагретого заварочного чайника. Заливать заварку кипятком можно в один или несколько приемов. Наиболее стандартной схемой для заваривания черного чая является заваривание в два приема: сначала чай заливается кипятком на объем примерно 1/3 заварочного чайника, чаю дают разбухнуть 1-2 минуты и потом доливают кипятком, далее уже настаивают заварку до готовности. Черный чай выдерживает не более двух заварок.

Заварив один раз, сразу же долейте кипятка, разрыв между первым и вторым завариванием не более десяти минут.

Белый и зеленый чай в среднем выдерживают до 3-4 заливок.

Настаивание – весьма деликатный процесс. Накрыв заварочный чайник салфеткой, поставьте его в укромное место или же непосредственно на стол для чаепития. Ни в коем случае не следует подогревать заварочный чайник, а тем более кипятить заварку. Черный чай заваривается в среднем 3-5 минут. Зеленые чаи и улуну завариваются 1-3 минуты.

Температура	Напитки и блюда	Комментарии
60 °С	Белый неферментированный чай	Предварительно ошпарьте заварочный чайник кипятком, время заваривания 2-3 минуты.
	Растворимый (экстрагированный) чай	Концентрат чая, приготовление которого не требует заваривания. Достаточно растворить порошкообразный, пастообразный или жидкий экстракт чая в горячей или тёплой воде.
60 °С	Китайский желтый чай	Процесс заваривания желтого чая длится обычно 3 минуты. Китайцы говорят: «Если чай свежезаваренный, то - это лекарство. Если чай оставили на ночь – тогда это яд».
70 °С	Пакетированный желтый чай	Идеальная температура для заваривания 70-75°С. Время заваривания 1-2 минуты.
	Пакетированный белый чай	Время заваривания 1-2 минуты.
80 °С	Зелёный неферментированный чай	Предварительно ошпарьте заварочный чайник кипятком, время заваривания - 2 минуты.
	Улун (Oolong) в пакетах	Заваривайте при 80-90 °С. Время настаивания 2-3 минуты.
	Пакетированный зелёный чай	Зеленый чай требует 75-80°С. Ни в коем случае не заваривайте кипятком! Кипяток убивает полезные свойства зеленого чая. Время 1-2 минуты.
80 °С	Мате	Используйте специальный сосуд для заваривания - калебас или фарфоровый чайник. Перез завариванием ошпарьте чайник кипятком, время заваривания - от 30 секунд до 2 минут.
	Растворимый кофе	Молоко, сахар и другие компоненты добавляйте в готовый напиток.
	Травяные чаи	Приобретайте травяные сборы только в аптеках или супермаркетах. Следуйте указаниям в инструкциях по приготовлению.
90-95°С	Жасминовый чай	Для заварки потребуется совсем немного жасминового чая, довольно 1 чайной ложки. Если брать больше, напиток может иметь горький привкус. Жасминовый чай настаивайте примерно 3 минуты. Также важно использовать качественную воду, это очень влияет на качество и аромат чая.
	Ассам	Приблизительно на 200 мл возьмите около 7 г чайных листьев. Чай Ассам выдерживает от 3 до 4 заварок. Время и объемы заваривания зависят от личных предпочтений. Настой Ассамы отличается крепким насыщенным вкусом и ароматом. Заваривайте 1-2 минуты.
	Чай из бутонов хризантемы	Поместите в предварительно ошпаренный кипятком заварочный чайник высушенные бутоны из расчёта 7 цветков на 1 л воды. Залейте горячей водой. Продолжительность заваривания - 5 минут.
	Фруктовый чай	Чайник предварительно прогрейте. С этой целью его обдайте кипятком, а затем кладите фруктовую смесь и заливайте горячей водой с температурой 85 - 90 градусов. Делается это для того, чтобы сохранить аромат чая. Если заливать крутой кипяток, то он уже не будет таким ароматным потому, что все эфирные масла быстро улетучатся. Для получения максимально насыщенного вкуса и цвета чай настаивайте не менее 10 – 15 минут.

90-95°C	Имбирь с лимоном	На 2 порции: 400 мл воды, 10 г имбиря, 1 лимон. Ошпарьте заварочный чайник кипятком. Нарежьте лимон тонкими кружочками. Натрите на мелкой тёрке свежий имбирь. Накройте заварочный чайник салфеткой и дайте чаю настояться около 20 минут.
	Улун	Предварительно подогревайте чайник в течение 3-4 минут, затем поместите туда на 2 минуты зелёный чай улун из расчёта 5 г заварки на 200 г воды, залейте горячей водой. Время заваривания - 2 - 3 минуты. Можно доливать кипятком до 7 раз.
	Пу Эр	Поместите в заварочный чайник сухой чай из расчёта 1,5 чайные ложки заварки на 200 мл воды, залейте горячей водой и через 20 секунд, слейте воду. Залейте повторно горячей водой. Продолжительность заваривания - 1,5 - 3 минуты.
	Ройбуш	Поместите в предварительно ошпаренный кипятком заварочный чайник сухой чай из расчёта 1 чайная ложка заварки на 200 мл воды, залейте горячей водой. Залейте горячей водой. Продолжительность заваривания - 1,5 - 3 минуты.
	Растворимый горячий шоколад	Для приготовления одной порции горячего шоколада рекомендуется 20 г порошка на 150 мл воды.
	Какао растворимый	Следуйте указаниям по приготовлению, размещённым на упаковке.
100°C	Чёрный, полностью ферментированный чай	Предварительно ошпарьте заварочный чайник кипятком, время заваривания - 2-3 минуты.
	Чай из ягод Годжи	Готовьте чай из расчёта 100 г ягод на 400 мл воды. Время заваривания и настаивания - 20 минут.
	Кофе молотый	Ошпарьте колбу френч пресса кипятком, протрите её насухо, засыпьте молотый кофе, затем влейте воду.
	Английская классика	Предварительно подогрейте сухой чайник. Насыпьте в него чай из расчёта 1 ч. л. на чашку воды плюс 1 ч.л. «на чайник». Чайник тотчас же залейте кипятком (дважды) и настаивайте 5 минут. Пока чай настаивается, в сильно разогретые чашки разлейте согретое (но не кипячёное) молоко - по 2-3 ст. л. (по вкусу) и затем в молоко наливают чай. Англичане строго придерживаются правила наливать чай в молоко, а ни в коем случае не наоборот. Замечено, что доливание молока в чай портит аромат и вкус напитка.
	Связанный чай	Обязательно! Заваривайте в высоком прозрачном стакане или стеклянной колбе, тогда это будет настоящее зрелище, насладиться которым можно залив кипятком всего один «шарик» любимого чая на 1-2 минуты.
	Чай с мятой	Для приготовления чая необходимо 30 грамм сухой измельченной мяты залить 1 литром кипятка и настоять полчаса. По прошествии данного времени добавьте в напиток 2 чайных ложки меда и размешайте. Такой чай можно пить до трех раз в день.
	Ромашка	Чашка ароматного и полезного напитка готовится из двух чайных ложек сухой травы, заваренной кипятком. Напиток настаивайте около 20 минут и затем его можно употреблять. Чай с ромашкой обычно пьют не больше двух чашек в день.
	Каркаде	Ошпарьте фарфоровый чайник кипятком. Рекомендуется залить кипятком лепестки гибискуса из расчёта 1,5 чайные ложки заварки на 250 мл воды. Время заваривания - 3 минуты.
	Чёрный в пакетиках	Время заваривания от 30 секунд до 4 минут. Можно заварить только один раз.
	Фито (травяные) чаи в пакетиках	Время заваривания от 3 до 6 минут. Заваривайте свежим кипятком.
	Растворимые каши	Следуйте указаниям по приготовлению, размещённым на упаковке.
Лапша быстрого приготовления		
Супы быстрого приготовления		

## ЧИСТКА И УХОД, Рис. D

Жесткая вода может оставить накипь внутри чайника. Используйте специальные чистящие средства для удаления накипи. Следуйте инструкции по применению для используемого средства. Не используйте абразивные или агрессивные чистящие средства.

- Заполните чайник наполовину водой.
- На каждые 2 стакана воды добавьте 6 столовых ложек белого столового уксуса 8%.
- Доведите до кипения.
- Повторите процедуру, если необходимо.
- Выньте штепсельную вилку из розетки.

- Позвольте чайнику остыть и промойте чайник два раза проточной холодной водой.



- Протрите корпус прибора влажной тканью. Никогда не погружайте его в воду из-за опасности поражения электрическим током.

- Тщательно высушите все детали.



В процессе эксплуатации нагревательный элемент может изменить цвет, что не отразится на работоспособности чайника.

## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Возможные проблемы	Причины	Способы решения
Чайник не нагревается	Сработал предохранитель от перегрева	Дайте чайнику остыть некоторое время и повторно включите прибор
Чайник выключается до того, как закипает вода	В чайнике скопилось слишком много накипи	Очистите чайник от накипи, следуя вышеизложенным инструкциям
Чайник не включается	Недостаточно воды в приборе	Добавьте воды в чайник

## СЕРТИФИКАЦИЯ ПРОДУКЦИИ

Информацию о сертификате соответствия смотрите на сайте <http://www.oursson.ru> или спрашивайте копию у продавца.

Технические характеристики		
Модель	KE1733WD	KE1744GD
Потребляемая мощность, Вт	max 2200	
Параметры электропитания	220-240 В~; 50-60 Гц	
Класс защиты от поражения электрическим током	I	
Температура хранения и транспортировки	от -25°C до +35°C	
Температура эксплуатации при хранении, транспортировке и эксплуатации	от +5°C до +35°C	
Требования к влажности воздуха	15-75%	
Размер прибора, мм	222x153x245	222x160x243
Вес, кг	1,18	1,09
Объем, л	1,7	

\*Продукция должна храниться в сухих, проветриваемых складских помещениях при температуре не ниже - 25°C.



Ремонт должен производиться только квалифицированным специалистом уполномоченного сервисного центра OURSSON.

## СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Компания OURSSON выражает вам огромную признательность за выбор нашей продукции. Мы сделали все возможное, чтобы данное изделие удовлетворяло вашим запросам, а качество соответствовало лучшим мировым образцам. В случае, если ваше изделие марки OURSSON будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из Уполномоченных Сервисных Центров (далее – УЦЛ). С полным списком УЦЛ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте [www.oursson.ru](http://www.oursson.ru), а также позвонив по номеру телефона бесплатной горячей линии OURSSON.

В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией OURSSON, просим вас обращаться в письменном виде в организацию, уполномоченную на принятие и удовлетворение требований потребителей в отношении товара ненадлежащего качества, либо по электронной почте [info@oursson.ru](mailto:info@oursson.ru).

## Условия Гарантийных обязательств OURSSON:

1. Гарантийные обязательства OURSSON, предоставляемые УЦЛ OURSSON, распространяются только на модели, предназначенные OURSSON для производства или поставок и реализации на территории страны, где предоставляется гарантийное обслуживание, приобретенные в этой стране, прошедшие сертификацию на соответствие стандартам этой страны, а также маркированные официальными знаками соответствия.
2. Гарантийные обязательства OURSSON действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства OURSSON не распространяются на случаи использования товаров



в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.

3. OURSSON устанавливает на свои изделия следующие сроки службы и гарантийные сроки:

Название продукта	Срок службы, месяцев со дня покупки	Гарантийный срок, месяцев со дня покупки
Микроволновые печи, хлебопечи, индукционные плиты	60	12
Мультиварки, кухонные процессоры, кухонные машины, электрические чайники, электрические грили, блендеры, миксеры, мясорубки, тостеры, термопоты, ростеры, кофеварки, пароварки, соковыжималки, измельчители, дегидраторы, йогуртницы, ферментаторы, минидуховки, морозильники, холодильники, автоматические кофемашины, вспениватели	36	12
Кухонные весы, сифоны	24	12

4. Гарантийные обязательства OURSSON не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:
- Элементы питания.
  - Чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
5. Гарантия не распространяется на недостатки, возникшие в изделии вследствие нарушения потребителем правил использования, хранения или транспортировки товара, действия третьих лиц или непреодолимой силы, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
- Если недостаток товара явился следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в том числе вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, следов вскрытия корпуса прибора и/или самостоятельного ремонта, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих сетей, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних предметов, веществ, а также длительного использования изделия в предельных режимах его работы.
  - Повреждения и дефекты, вызванные качеством воды и отложением накипи (очистка от накипи и чистка не входит в гарантийное обслуживание и должна РЕГУЛЯРНО производиться Вами самостоятельно).
  - Если недостаток товара явился следствием несанкционированного тестирования товара или попыток внесения любых изменений в его конструкцию или его программное обеспечение, в том числе ремонта или технического обслуживания

в неуполномоченной OURSSON ремонтной организации.

- Если недостаток товара явился следствием использования нестандартных (нетиповых) и (или) некачественных принадлежностей, аксессуаров, запасных частей, элементов питания.
  - Если недостаток товара связан с его применением совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от дополнительного оборудования, рекомендованного OURSSON к применению с данным товаром. OURSSON не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, за качество работы своих изделий совместно с таким оборудованием, а также за качество работы дополнительного оборудования производства компании OURSSON совместно с изделиями других производителей.
6. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (УСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т. п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара. При этом следует учитывать:
- Настройка и установка (сборка, подключение и т. п.) изделия, описанная в документации, прилагаемой к нему, не входит в объем гарантийных обязательств OURSSON и могут быть выполнены как самим пользователем, так и специалистами большинства уполномоченных сервисных центров соответствующего профиля на платной основе.
  - Работы по техническому обслуживанию изделий (чистка и смазка движущихся частей, замена расходных материалов (принадлежностей и т. п.) производятся на платной основе.
7. OURSSON не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умысленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
8. Ни при каких обстоятельствах OURSSON не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь перечисленным, упущенную выгоду, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия.
9. Вследствие постоянного совершенствования продукции элементы дизайна и некоторые технические характеристики продукта могут быть изменены без предварительного уведомления со стороны производителя.



## Использование изделия по истечении срока службы

1. Срок службы, установленный OURSSON для данного изделия, действует только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд, а также соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При условии аккуратного обращения с изделием и соблюдения правил эксплуатации фактический срок службы может превышать срок службы, установленный OURSSON.
2. По окончании срока службы изделия вам необходимо обратиться в Уполномоченный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделия и его диагностике выполняются сервисными центрами на платной основе.
3. OURSSON не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в Уполномоченном сервисном центре, т. к. в этом случае изделие может представлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.

## Утилизация изделия

Этот бытовой электроприбор имеет обозначение согласно требованиям Директивы ЕС 2002/96/EG об отслуживших свой срок электрических и электронных приборах (waste electrical and electronic equipment – WEEE). После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.



## Дата производства

Каждому изделию присваивается уникальный серийный номер в виде буквенно-цифрового ряда и дублируется штрих-кодом, который содержит следующую информацию: название товарной группы, дату производства, порядковый номер изделия. Серийный номер располагается на задней панели продукта, на упаковке и в гарантийном талоне.



Серийный номер располагается на задней панели продукта, на упаковке и в гарантийном талоне.

- ❶ Первые две буквы – соответствие товарной группе (электрический чайник – KE).
- ❷ Первые две цифры – год производства.
- ❸ Вторые две цифры – месяц производства.
- ❹ Последние цифры – порядковый номер изделия.



Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить Руководство по эксплуатации изделия и условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты покупки, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Серийный номер и модель изделия должны соответствовать указанным в гарантийном талоне. При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены или стерты, талон признается недействительным.



Горячая линия OURSSON обеспечивает полную информационную поддержку деятельности компании в России, странах СНГ и Балтии. Профессиональные операторы быстро ответят на любой интересующий вас вопрос. Вы можете обращаться в единый центр по вопросам сервисного сопровождения, для рекомендаций специалистов по настройке и подключению, для информирования о местах продаж, с вопросами о рекламных акциях и розыгрышах, проводимых компанией, а также с любыми другими вопросами о деятельности компании на территории России, стран СНГ и Балтии.

Есть вопросы? Звоните, мы поможем!

Телефон горячей линии OURSSON (бесплатные звонки со стационарных телефонов):

**8 800 100 8 708**

Время работы горячей линии:

понедельник-пятница с 10:00 до 20:00 (по московскому времени); без выходных, 7 дней в неделю.

Настоящая инструкция является объектом охраны в соответствии с международным и российским законодательством об авторском праве. Любое несанкционированное использование инструкции, включая копирование, тиражирование и распространение, но не ограничиваясь этим, влечет применение к виновному лицу гражданско-правовой ответственности, а также уголовной ответственности в соответствии со статьей 146 УК РФ и административной ответственности в соответствии со статьей 7.12 КоАП РФ (ст.150.4 КоАП в старой редакции).

Контактная информация:

1. Изготовитель товара – Yuyao City Fuda Electronic Co., Ltd, No 78 Fengyi Road, Yuyao City, Zhejiang Province, China.
2. Организация, уполномоченная на принятие и удовлетворение требований потребителей в отношении товара ненадлежащего качества (уполномоченное производителем лицо), – ООО «ОРСОН», 125445, Москва, Ленинградское шоссе, д. 65, стр. 3.
3. Информация о сертификации продукта доступна на сайте [www.oursson.ru](http://www.oursson.ru).
4. Импортёр продукции OURSSON: РФ и/или страны ЕТС: смотрите информацию на упаковке товара.

OURSSON  
Сделано в КНР



[forum.oursson.ru](http://forum.oursson.ru)



Скачайте мобильное приложение с рецептами к технике Oursson





[www.oursson.ru](http://www.oursson.ru)

